



有關調整收費的建議

財政司司長於二零一三年二月發表的二零一三至一四年度財政預算案表示，為確保公共財政的持續性，政府需要保障政府有穩定收入，包括維持稅收和確切執行「用者自付」原則。政府向個別市民或機構提供服務，一般按照「用者自付」的原則收費。為免「用者自付」收費項目變為補貼，政府一直檢視各收費項目，首先處理一些不會直接影響民生但多年未有調整的項目，以及一些收回成本率較低的項目。政府同時承諾不會作一次過大幅調整，以免影響民生。

現行在第 167D 章《危險狗隻規例》及第 421A 章《狂犬病規例》的相關收費已沿用多年。多年來由於受通漲及成本不斷上漲的影響，目前的收費已不能充份反映實際服務的成本和開支。漁農自然護理署經考慮和審視有關費用項目的資料後，建議對現行各項收費作出適度調整，並計劃於二零一五至一六財政年度內實施。本署亦會繼續嚴格控制成本，盡量減少日後增加收費的需要。

現隨函附上建議調整的費用表乙份。如你對調整費用有任何意見，請於二零一五年二月九日或之前以電郵、郵寄或傳真方式把意見書送交本署，詳情如下：

電郵地址： mailbox@afcd.gov.hk

郵寄地址： 九龍長沙灣道 303 號長沙灣政府合署 5 字樓
漁農自然護理署

傳真號碼： (852) 2152 0320

漁農自然護理署
二零一五年一月十四日

附件：建議上述規例調整的費用表

建議調整的費用 (擬於二零一五至一六財政年度內生效)
Proposed Fees Revisions (Proposed to be effective within the financial year of 2015-16)

項目 Item	事 項 Matter	經建議調整後的收費(元) Fee after proposed adjustment(\$)
1.	狗隻根據危險狗隻規例(香港法例第 167D 章)被扣留期間的每一日的扣留費 Fee for each day or part of a day during which a dog is detained under Dangerous Dog Regulation (Cap. 167D)	每隻 per head 70
2.	經營檢疫中心牌照 Licence to maintain a quarantine centre	3,860
3.	經營觀察中心牌照 Licence to maintain an observation centre	3,860
4.	經營檢疫暨觀察中心牌照 Licence to maintain a combined quarantine and observation centre	7,720
5.	根據狂犬病規例(香港法例第 421A 章)所簽的牌照、證書或許可證複本 Duplicate copy of a licence, certificate or permit issued under Rabies Regulations (Cap.421A)	每份 per copy 94
6.	扣留於檢疫中心的狗隻(每日或不足一日的費用) Detention fee of a dog in a quarantine centre (per day or part thereof)	每隻 per head 70
7.	扣留於檢疫中心的貓隻(每日或不足一日的費用) Detention fee of a cat in a quarantine centre (per day or part thereof)	每隻 per head 49
8.	扣留於檢疫中心的馬屬動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of an equines in a quarantine centre (per day or part thereof)	每隻 per head 155
9.	扣留於檢疫中心的齧齒動物及兔屬動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of a Rodents and lagomorphs in a quarantine centre (per day or part thereof)	每隻 per head 49
10.	扣留於檢疫中心體重在 1 公斤以下的其他動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of other animals under 1 kg in body weight (per day or part thereof)	每隻 per head 49
11.	扣留於檢疫中心體重在 20 公斤以下的其他動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of other animals under 20 kg in body weight (per day or part thereof)	每隻 per head 155
12.	扣留於檢疫中心體重在 50 公斤以下的其他動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of other animals under 50 kg in body weight (per day or part thereof)	每隻 per head 155

建議調整的費用 (擬於二零一五至一六財政年度內生效)
Proposed Fees Revisions (Proposed to be effective within the financial year of 2015-16)

項目 Item	事 項 Matter	經建議調整後的收費(元) Fee after proposed adjustment(\$)
13.	扣留於檢疫中心體重在 50 公斤或以上的其他動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of other animals 50 kg in body weight and over (per day or part thereof)	每隻 per head 155
14*.	扣留於觀察中心的狗隻(每日或不足一日的費用) Detention fee of dog in an observation centre (per day or part thereof)	每隻 per head 110
15.*	扣留於觀察中心的貓隻(每日或不足一日的費用) Detention fee of cat in an observation centre (per day or part thereof)	每隻 per head 89
16.*	扣留於觀察中心的其他動物(每日或不足一日的費用) Detention fee of animals other than dogs and cats in an observation centre (per day or part thereof)	每隻 per head 89
17.	根據狂犬病條例(香港法例第 421 章)第七條(7(1)(d)(iv)除外)被扣留的第二部動物期間的每一日的扣留費 Detention fee for a Part II animal under section 7(other than 7(1)(d)(iv)) of Rabies Ordinance (Cap.421) (per day or part thereof)	每隻 per head 46
18.	由屬公職人員並根據狂犬病條例(香港法例第 421 章)第 5 條獲授權的人施種疫苗的狗隻牌照 Licence in respect of a dog vaccinated by a person authorized under section 5 of the Rabies Ordinance (Cap.421) who is a public officer.	每張牌照 per licence 92
19.	根據狂犬病規例(香港法例第 421A 章)簽發的入口許可證延期或更改 Extension or variation of an import permit issued under Rabies Regulations (Cap.421A)	每張許可證 per permit 140

* 項目 14, 15 及 16 於 2015 年 1 月 30 日修訂

Item 14, 15 and 16 were revised at 30 January 2015